

Based on the ed. by E. Waldschmidt: "Ein zweites Dasabalasutra". In: Mitteilungen des Instituts für Orientforschung 6 (1958), pp. 392-397 [reprint in: E. Waldschmidt. Von Ceylon bis Turfan, Schriften zur Geschichte, Literatur, Religion und Kunst des indischen Kulturraumes (Festgabe zum 70. Geburtstag). Göttingen 1967, pp. 357-362].

Input by Klaus Wille

[GRETIL-Version: 2018-08-02]

ABBREVIATIONS

SBhV = The Gilgit Manuscript of the Sanghabhedavastu, 2 vols., ed. R. Gnoli, Roma 1977-1978 (Serie Orientale Roma, 49).

SHT = Sanskrithandschriften aus den Turfanfunden, ed. E. Waldschmidt et al., Wiesbaden/Stuttgart 1965, 1968, 1971, 1980, 1985, 1989, 1995, 2000, 2004, 2008, 2012, 2017 (Verzeichnis der Orientalischen Handschriften in Deutschland, X, 1-12).

MARKUP

restored passagesremarks' =avagraha, not written in the MS

+ = lost aksara

.. = illegible aksara

/// = leaf broken off here

/ = single danda

// = double danda

TRANSLITERATION

Revisions:

- 2020-07-31: TEI encoding by mass conversion of GRETIL's Sanskrit corpus

Text

svagatasutra

1 sravastyam / cf. sht iv (additions) 881r1: /// bhagavam
sravastyam viharati sma jetavane ///

2 svagatam vo bhiksavah / supravrajya vo bhiksavah / labha
sulabdha / kadacit karhucid aryayatane pratyajati indriyair avikalata
ajadata anedamukata ahastasamvacakata pratibalata
subhasitadurbhasitanam dharmanam artham ajñatum / cf. sht iv
(additions) 881r2: /// svagatam vo bhiksavah supravrajyam sulabdha
///; r3: /// + .. indriyair avikalata ajadata + ///; sbhv ii 209.8-12:
svagatam vo bhiksavah supravrajitam (ms °to); sulabdho vo
manusyapratilambhah; kadacit karhucid aryayatane pratyajatih,
indriyair avikalata, ajadata, anedamukata, ahastasamvacikata,
pratibalata subhasitadurbhasitanam dharmanam artham ajñatum

3 aham caitarhi sasta loke utpannas tathagato 'rham samyaksambuddho
vidyacaranasampannah sugato lokavid anuttara purusadamyasarathih
sasta devamanusyanam buddho bhagavam / cf. sht iv (additions)
881v1: /// lokavid anuttarah purusadamyasarathih ///

4 dharmas ca desyate aupasamikah parinirvanikah sambodhagami

sugatapraveditah / yad utasmim satidam bhavaty asyotpadad idam
utpadyate /

yad utavidyapratyayah samskara yavat samudayo nirodhas ca bhavati /

5 tad idam bhiksavah sudurlabhadurlabham yat kadacit karhicid
aryayatane pratyajati indriyair avikalata yavat samudayo nirodhas ca
bhavati /

6 tasmāt tarhi bhiksava atmartham samanupasyadbhīh pararthañ
cobhayartham ca yavad evam vo bhiksavah siksitavyam //

7 svagatasutram / samaptah //

— Svagatasutra (Academic edition — see source file header)